

Available language: English | Tiếng Việt | 中文
Disposable Syringe Standard type/ Ống bơm tiêm sử dụng một lần dạng truyền thống
一次用注射筒標準型



1.

Inspect packaging and system for any damage or defects. Do not use if external envelope is damaged.

Kiểm tra bao bì và ngoại quan. Không sử dụng nếu bao bì bị hỏng

檢查產品包裝及外觀，不可使用若包裝破損。



2.

Open sterilized packaging bag and take product out.

Mở bao bì và lấy sản phẩm ra

把袋子撕開與取出產品



3.

Attach needle to syringe nozzle tip and remove needle protector.

Gắn kim vào đầu của ống tiêm và tháo nắp bảo vệ ống kim.

取注射筒安裝注射針與把注射針蓋子拆除。



4.

Sample injection liquid intended and expels air.

Lấy dịch tiêm và loại bỏ không khí
抽出注射液與把空氣移除



5.

Ready to inject. The aseptic technique of skin preparation before injection is essential.

Push plunger slowly as soon as injection is made.

Sẵn sàng tiêm. Cần vô trùng vùng da trước khi tiêm.

Đẩy pít tông từ từ ngay khi tiêm.

準備注射，注射前注射皮膚區需要無菌
注射時慢慢把注射筒的內桿往前推



6.

Remove needle from skin after injection and put on its protector.

Then discard in the sharp collection. And adhere to instruction's policy for safe disposal of all medical waste.

Rút kim khỏi da sau khi tiêm và đậy nắp bảo vệ lại.

Sau đó bỏ vào thùng rác y tế và tuân thủ chính sách hướng dẫn để xử lý an toàn tất cả chất thải y tế.

注射好後取出注射針與蓋子蓋上注射針。
使用後，把產品放入醫療垃圾桶，遵守處理廢質的規定。

Available language: English | Tiếng Việt | 中文
Disposable Syringe /Safety type with safety cap-Ống bơm tiêm an toàn dạng nắp
安全型注射筒 (安全盖)



1.

Inspect packaging and system for any damage or defects. Do not use if external envelope is damaged.

Kiểm tra bao bì và ngoại quan. Không sử dụng nếu bao bì bị hỏng

檢查產品包裝及外觀，不可使用若包裝破損。



2.

Open sterilized packaging bag and take product out.

Mở bao bì và lấy sản phẩm ra

把袋子撕開與取出產品



3.

Remove needle protective cap

Tháo bỏ nắp bảo vệ ống kim

取注射針蓋子折開



4.

Sample injection liquid intended and expels air.

Lấy dịch tiêm và loại bỏ không khí
抽出注射液與把空氣移除



5.

Ready to inject. The aseptic technique of skin preparation before injection is essential. Push plunger slowly as soon as injection is made.

Sẵn sàng tiêm. Cần vô trùng vùng da trước khi tiêm. Đẩy pít tông từ từ ngay khi tiêm.

準備注射，注射前注射皮膚區需要無菌。注射時慢慢推注射筒的內桿



6.

Remove needle from skin after injection and put on its safety cap.

Then discard in the sharp collection. And adhere to instruction's policy for safe disposal of all medical waste.

Rút kim khỏi da sau khi tiêm và đậy nắp bảo vệ lại.

Sau đó bỏ vào thùng rác y tế và tuân thủ chính sách hướng dẫn để xử lý an toàn tất cả chất thải y tế.

注射好後取出注射針與把安全蓋蓋住注射針。

使用後，把產品放入醫療垃圾桶，遵守處理廢質的規定。

Available language: English | Tiếng Việt | 中文

Safety type with safety cover/ Ống bơm tiêm an toàn dạng chụp-安全型注射筒（安全套）



1.

Inspect packaging and system for any damage or defects. Do not use if external envelope is damaged.

Kiểm tra bao bì và ngoại quan. Không sử dụng nếu bao bì bị hỏng
檢查產品包裝及外觀，不可使用若包裝破損。



2.

Open sterilized packaging bag and take product out.

Mở bao bì và lấy sản phẩm ra
把袋子撕開與取出產品。



3.

Remove the needle protector.

Tháo bỏ nắp đậy ống kim
把注射針蓋子折開。



4.

Sample injection liquid intended and expels air.

Lấy dịch tiêm và loại bỏ không khí.
抽出注射液與把空氣移除。



5.

Ready to inject. The aseptic technique of skin preparation before injection is essential. Push plunger slowly as soon as injection is made.

Sẵn sàng tiêm. Cần vô trùng vùng da trước khi tiêm.

Đẩy pít tông từ từ ngay khi tiêm.

準備注射，注射前注射皮膚區需要無菌
注射時慢慢推注射筒的內桿。



6.

Remove needle from skin after injection and pull the safety cover out. Then discard in the sharp collection. And adhere to instruction's policy for safe disposal of all medical waste.

Rút kim khỏi da sau khi tiêm và kéo chụp bảo hộ ống ngoài lên.

Sau đó bỏ vào thùng rác y tế và tuân thủ chính sách hướng dẫn để xử lý an toàn tất cả chất thải y tế.

注射好後把取出注射針與把外筒護套蓋住注射針。

使用後，把產品放入醫療垃圾桶，遵守處理廢質的規定。